



MEC 15

CORMACH
CORREGGIO MACHINERY

IT Equilibratrice elettronica per autovetture, veicoli commerciali leggeri e motocicli.

EN Electronic wheel balancer suitable for cars, commercial vehicles and motorbikes.

FR Équilibreuse électronique pour voitures, véhicules utilitaires légers et motocycles.

DE Elektronische Auswuchtmaschine für PKWs, leichte Nutzfahrzeuge und Motorräder.

ES Equilibradora electrónica para automóviles, vehículos comerciales ligeros y motocicletas.



IT Visualizzazione dati su doppio display ad alta visibilità con tastiera incorporata.

EN Data view on a high visibility dual display, with integrated keyboard.

FR Affichage des données sur double écran à grande visibilité avec clavier intégré.

DE Datenanzeige auf Doppelbildschirm mit hoher Sichtbarkeit und eingebautem Tastenfeld.

ES Visualización de los datos en doble pantalla de alta visibilidad con teclado incorporado.



IT Acquisizione automatica della distanza e del diametro della ruota **EN** Automatic acquisition of wheel distance and diameter data **FR** Saisie automatique de la distance et du diamètre de la roue **DE** Automatische Erfassung von Reifenabstand und Reifendurchmesser **ES** Adquisición automática de la distancia y del diámetro de la rueda.



IT Acquisizione automatica della larghezza della ruota con tastatore esterno (opzionale) **EN** Automatic acquisition of wheel width data with external sensor gauge (optional) **FR** Acquisition automatique de la largeur de la roue avec palpeur extérieur (optionnel) **DE** Automatische Erfassung der Radbreite mit einem externen Fühler (auf Anfrage) **ES** Adquisición automática del ancho de la rueda con apalpador externo (opcional).



IT Nuovo sistema di acquisizione dei dati ruota tramite accelerometro. Più veloce, senza manutenzione

EN New data acquisition system through an accelerometer. Faster, no maintenance required.

FR Nouveau système de saisie des données roue via l'accéléromètre. Plus rapide, sans entretien.

DE Innovatives System für die Erfassung der Reifendaten über einen Beschleunigungsmesser. Schneller und ohne Wartung.

ES Nuevo sistema de adquisición de los datos de la rueda mediante acelerómetro. Más rápido, sin mantenimiento.



IT Freno di stazionamento a pedale.

EN Mechanical pedal brake.

FR Frein de stationnement à pédale.

DE Pedalfeststellbremse.

ES Freno de estacionamiento de pedal.



IT Aggiornamenti software tramite chiavetta USB.

EN Software update through USB key.

FR Mises à jour logiciel via clé USB.

DE Software-Update über USB-Stick.

ES Actualizaciones software mediante llave USB.



IT Programmi ALU + ALU SPECIAL.

EN ALU + ALU SPECIAL programs.

FR Programmes ALU + ALU SPECIAL.

DE ALU + ALU SPECIAL-Programme.

ES Programas ALU + ALU SPECIAL.



IT Programma fuori strada dedicato.

EN Off Road specific program.

FR Programme tout terrain dédié.

DE Spezielles Geländewagenprogramm.

ES Programa específico para vehículos todo terreno.



IT 2 programmi di bilanciatura ruote moto.

EN 2 balancing programs for motorbikes wheels.

FR 2 programmes d'équilibrage des roues moto.

DE 2 Auswuchtprogramme für Motorradreifen.

ES 2 programas de equilibrado ruedas de motocicletas.



IT Programma pesi nascosti in entrambi i programmi ALU ed ALU SPECIAL e nei programmi moto.

EN Hidden weight program in both ALU and ALU SPECIAL programs as well as in the motorbikes programs.

FR Programme masses cachées dans les deux programmes ALU et ALU SPECIAL et dans les programmes moto.

DE Programm verdeckte Gewichte bei den Programmen ALU und ALU SPECIAL und bei den Motorradprogrammen.

ES Programa pesos ocultos en ambos programas ALU y ALU SPECIAL y en los programas motocicletas.



IT Programma divisione pesi.

EN Split weight program.

FR Programme division masses.

DE Programm Gewichtsaufteilung.

ES Programa división pesos.



IT Funzione speciale per la scelta del peso desiderato tra ferro, zinco e piombo per una maggiore precisione.

EN Special program for choosing the desired weight type among iron, zinc and lead in order to guarantee a higher accuracy.

FR Fonction spéciale pour choisir la masse désirée entre le fer, le zinc et le plomb pour une plus grande précision.

DE Spezielle Funktion für die Wahl des gewünschten Gewichtes zwischen Eisen, Zink und Blei, für höhere Genauigkeit.

ES Función especial para seleccionar el peso deseado entre hierro, cinc y plomo para una mayor precisión.



IT Illuminazione led per posizionamento tastatore e applicazione pesi (opzionale).

EN Led lighting for inner gauge positioning and weights application (optional).

FR Éclairage LED pour le positionnement du palpeur et la mise en place des masses (optionnel).

DE Led-Beleuchtung für die Tasterstellung und Anbringung der Gewichte (auf Anfrage).

ES Iluminación led para el posicionamiento del palpador y la aplicación de los pesos (opcional).



IT Calibrazione del gruppo assiale completo. Il programma di calibrazione prevede l'azzeramento del gruppo meccanico.

EN Calibration of the complete axial group. The calibration program provides the resetting of the mechanical group.

FR Étalonnage du groupe axial complet. Le programme d'étalonnage prévoit la mise à zéro du groupe mécanique.

DE Kalibrierung der kompletten axialen Einheit. Das Kalibrierungsprogramm sieht die Nullstellung der mechanischen Einheit vor.

ES Calibrado del grupo axial completo. El programa de calibrado prevé la puesta a cero del grupo mecánico.



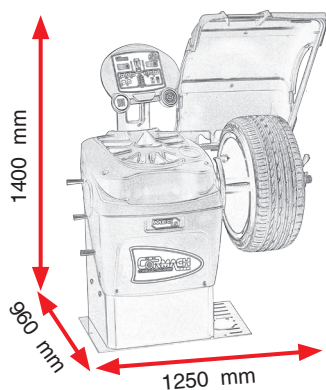
IT Calibrazione gruppo flangia moto.

EN Motorbike flange calibration.

FR Étalonnage groupe bride moto.

DE Kalibrierung der Motorrad-Flanscheinheit.

ES Calibrado del grupo brida motocicleta.



Dotazione Standard • Standard Accessories

Accessori Opzionali Optional Accessories

⇒ page 37



Dati tecnici • Technical data • Données techniques • Technisches Daten • Datos técnicos

• Peso massimo ruota • Max wheel weight • Poids maximal de la roue • Max. Radgewicht • Peso máximo de la rueda	• Diametro massimo ruota • Max wheel diameter • Diamètre maximal de la roue • Max. Radaussendurchmesser • Diámetro máximo de la rueda	• Larghezza cerchio • Rim width • Largeur jante • Felgenreite • Ancho de la llanta	• Diametro cerchio impostabile • Settable rim diameter • Diamètre programmable de la jante • Einstellbarer Felgendurchmesser • Diámetro de la llanta que puede disponerse	• Alimentazione • Power supply • Alimentation • Stromversorgung • Alimentación	• RPM • RPM • RPM • RPM • RPM	• Precisione squilibrio • Balancing precision • Précision du balourd • Auswuchgenauigkeit • Precisión de equilibrado	• Velocità di equilibratura • Balancing speed • Temps de lancement • Auswuchtgeschwindigkeit • Velocidad de equilibrado	• Peso netto • Net weight • Poids net • Nettogewicht • Peso neto
75 Kg	1120 mm	590 mm	8" - 35"	100/230V 50/60 Hz 1ph	140 rpm	1 gr	5,5 sec	160 Kg